Information Technology — Internationalization APIs

Technologies d'information — IPA concerant l'internationalisation
Contents

1 Scope........................................................................................................................................................................ 1
2 Conformance.................................................................................................................................................................. 1
3 Normative references...................................................................................................................................................... 1
4 Terms and definitions.................................................................................................................................................. 1
5 String, encoding, repertoire, and locale data types........................................................................................................ 2
  5.1 String data type........................................................................................................................................................ 2
  5.1.1 procedure newstring(length).................................................................................................................................. 2
  5.1.2 procedure freestring(s)........................................................................................................................................ 2
  5.1.3 procedure stringlen(s).......................................................................................................................................... 2
  5.2 Encoding data type.................................................................................................................................................... 2
  5.2.1 procedure newencoding(encodingname, enc)................................................................................................................ 3
  5.2.2 procedure freeencoding(enc).................................................................................................................................. 3
  5.2.3 procedure setencint( enc, param, val)....................................................................................................................... 3
  5.2.4 procedure setencbytes(enc, param, val, len)................................................................................................................ 4
  5.2.5 procedure setencproc(enc, param, val)...................................................................................................................... 4
  5.3 Repertoire data type.................................................................................................................................................. 5
  5.3.1 procedure newrepertoire(repertoirename, rep)............................................................................................................. 5
  5.3.2 procedure freerepertoire(rep)................................................................................................................................. 5
  5.3.3 procedure enc2repertoire(enc, rep).......................................................................................................................... 6
  5.4 Locale data type........................................................................................................................................................ 6
  5.4.1 newlocale(category, localename, lc)........................................................................................................................ 7
  5.4.2 procedure freelocale(lc)......................................................................................................................................... 8
  5.4.3 procedure modifylocale(category, localename, lc)....................................................................................................... 8
  5.4.4 procedure intlocaleinfo(category, keywordname, lc)................................................................................................. 8
  5.4.5 procedure stringlocaleinfo(category, keywordname, lc)............................................................................................ 8
6 Character handling.......................................................................................................................................................... 8
  6.1 procedure istype(c, c_type, lc)................................................................................................................................ 9
6.2 procedure tolowers(s, lc).......................................................................................................................... 9
6.3 procedure touppers(s, lc)............................................................................................................................ 9
6.4 procedure stringtrans(transtype, maxlen, s1, s2, rep).................................................................................... 9
7 String comparison ..................................................................................................................................................... 10
7.1 procedure stringcoll(s1, s2, precision, lc)................................................................................................. 10
7.2 procedure stringncoll(s1, s2, precision, n, lc)............................................................................................. 10
7.3 procedure stringxfrm(s1, s2, precision, lc)............................................................................................ 10
8 Message formatting ............................................................................................................................................... 11
8.1 procedure stringget(msgtag, textdomain, lc)............................................................................................. 11
9 Conversion between string and other data types ................................................................................................... 11
9.1 procedure string2int(s, lc).......................................................................................................................... 11
9.2 procedure int2string(i, lc).......................................................................................................................... 11
9.3 procedure string2real(s, lc)......................................................................................................................... 11
9.4 procedure real2string(r, lc)........................................................................................................................ 11
9.5 procedure bytes2string(s, p, len, enc)........................................................................................................ 12
9.6 procedure string2bytes(p, s, len, enc)......................................................................................................... 12
9.7 procedure time2string(s, format; timeptr, lc)............................................................................................ 12
9.8 procedure string2time(time, s, lc).............................................................................................................. 13
9.9 procedure money2string(s, format, amount, time, lc)................................................................................ 13
9.10 procedure name2string(s, format, name, lc)............................................................................................ 14
9.11 procedure address2string(s, format, address, lc)..................................................................................... 15
9.12 procedure teldom2string(s, format, telephone, lc).................................................................................. 15
9.13 procedure telint2string(s, format, telephone, lc).................................................................................... 16
10 String handling .................................................................................................................................................. 16
10.1 procedure stringcopy(s1, s2)..................................................................................................................... 16
10.2 procedure stringncopy(s1, s2, n)................................................................................................................. 16
10.3 procedure stringcat(s1, s2)......................................................................................................................... 16
10.4 procedure stringncat(s1, s2, n)................................................................................................................... 17
10.5 procedure stringchr(s, c).......................................................................................................................... 17
10.6 procedure stringcspn(s1, s2)...................................................................................................................... 17
10.7 procedure stringpbrk(s1, s2)....................................................................................................................... 17
<table>
<thead>
<tr>
<th>Section</th>
<th>Description</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>10.8</td>
<td>procedure stringrchr(s, c)</td>
<td>17</td>
</tr>
<tr>
<td>10.9</td>
<td>procedure stringspn(s1, s2)</td>
<td>17</td>
</tr>
<tr>
<td>10.10</td>
<td>procedure stringstr(s1, s2)</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>10.11</td>
<td>procedure stringtok(s1, s2, p)</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>Utilities</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>11.1</td>
<td>localedef</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>(informative)</td>
<td>Annex A: Rationale</td>
<td>19</td>
</tr>
<tr>
<td>(normative)</td>
<td>Annex B: C binding</td>
<td>21</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) and IEC (the International Electrotechnical Commission) form the specialized system for worldwide standardization. National bodies that are members of ISO or IEC participate in the development of International Standards through technical committees established by the respective organization to deal with particular fields of technical activity. ISO and IEC technical committees collaborate in fields of mutual interest. Other international organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO and IEC, also take part in the work.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 3.

In the field of information technology, ISO and IEC have established a joint technical committee, ISO/IEC JTC 1. Draft International Standards adopted by the joint technical committee are circulated to national bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the national bodies casting a vote.

ISO/IEC 15435 was prepared by ISO/IEC JTC 1/SC22/WG20 Internationalization. No other international organization contributed to the preparation of this standard.

This standard does not cancel or replace other documents.

The standard provides interfaces to data as recorded with ISO/IEC 14651 and ISO/IEC 14652.

Annex B is normative.

Annex A is informative.

This is WD2 of the standard
Introduction

The document consists of an introductory section, a section on locale selection, a section on a set of APIs for transformation including character set conversion and transliteration of strings, a section on collation, a section on formatting of message strings, a section of cultural data formatting and a section on string handling.

The typography has been made for easy distribution over networks with restricted layout capabilities, such as email, news and ftp that lacks possibilities for font information. Keywords etc are thus indicated in quotes.
Information Technology — Internationalization APIs

1 Scope

The purpose of this standard is to specify a set of APIs for internationalization. It contains a functional overview, and a specification of the individual APIs with the interface specification and a semantics specification. The functional description is done in a programming-language-independent manner.

The APIs cover support for multiple coded character sets, including ISO/IEC 10646, support and transformations between coded character sets, functional support for the internationalization data specifiable by ISO/IEC 14652, and string handling. An API in the form of a utility to handle descriptions of IS 14652 is specified.

2 Conformance

A conforming binding is a language binding that binds to all the APIs in this standard, except application defined and utility APIs, and with semantics as specified in this standard. For APIs with more than one version with the same functionality (indicated by use of a letter in the identification) a conforming binding needs only to bind to one version of the API.

3 Normative references

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this International Standard. For dated references, subsequent amendments to, or revisions of, any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this International Standard are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the normative document referred to applies. Members of ISO and IEC maintain registers of currently valid International Standards.

ISO/IEC 9899:1996, Information Technology - Programming language C (incl AMD 1 and COR 1)
ISO/IEC 10646-1:1996, Information Technology - Universal Multiple-Octet Coded Character Set (UCS) (incl AMD 1-9 and COR1)
ISO/IEC FCD 14651, Information Technology - International string ordering
ISO/IEC FCD 14652, Information Technology - Specification method for cultural conventions

4 Terms and definitions

For the purposes of this International Standard, the terms and definitions given in the following apply.

4.1 API - an Application Programming Interface, that describes the interface between the application software and the application platform for the service offered by the specification. The APIs are described in the form of a functional description of a procedure with its name and parameters and return values.
4.2 Transliteration - transformation of characters of one language into characters of another language.

NOTE Transliteration of the same script may be different, for example a Serbian text and a Russian text, both written in the Cyrillic script, may have different transcription rules for the language Danish. The transformation may be between different scripts, as in the previous example, or within the same script, for example Swedish to Danish where ö may become ø, and å become æ.

4.3 Transcription - transformation of sounds of one language into characters of another language.

NOTE Transcription has the same characteristics as noted for transliteration.

5 String, encoding, repertoire, and locale data types

As basic string handling is dependent on the user's preferences (as given via the string), encoding, repertoire, and locale data types are described together here.

5.1 String data type

The string handling APIs defined in this International Standard operate on an internal representation of character strings, which are arrays of characters, with an associated length. The string type can hold all characters of ISO/IEC 10646 including null characters - type character (ISO(1) standard(0) 10646). The string data type shall be independent of the locale. All length information is given in terms of characters (not storage units). An empty string is indicated by the implementation-defined value NIL.

5.1.1 procedure newstring(length)

procedure newspring
  parameter 1: "length" input integer
  result: integer

The "newstring" procedure creates a string object with the necessary space to hold "length" characters. The string is filled with null characters. The "newstring" procedure returns the string, if there is no memory available it returns the empty string.

5.1.2 procedure freestring(s)

procedure freestring
  parameter 1: "s" input string
  result: integer

The "freestring" procedure frees the memory occupied by the string "s". It returns 0 if the operation is succesful, and 1 otherwise.

5.1.3 procedure stringlen(s)

procedure stringlen
  parameter 1: "s" input string
  result: integer

The "stringlen" procedure returns the length of the string "s". If the string is empty it returns 0.

5.2 Encoding data type

The "encoding" data type holds data necessary to convert to and from an external encoding to the internal string representation. This includes mapping of coded characters to the internal repertoire, how to shift between subencodings such as via ISO 2022 techniques, or representation via symbolic character names identified via introducing sequences, and state information.

NOTE The encoding definition is closely related to the "charmap" specification of IS 14652 and POSIX, the "charset" definition in the Internet MIME specification, and newer developments for the C and C++ programming languages.
5.2.1 procedure newencoding(encodingname, enc)

procedure newencoding
  parameter 1: "encodingname" input string
  parameter 2: "enc" output encoding
  result: integer

The "newencoding" procedure creates an encoding object with the necessary space to hold all information necessary to convert between the encoding and the internal string representation. The "newencoding" procedure sets default values, including the "line_terminator" to being "CR""LF", the "invalid_char" to being "SUB", the "symbolic_char_introducer" to being "NUL" (not valid), the "sub_encoding_change" procedure, the "get_symbolic_char_name" procedure and the "put_symbolic_char_name" procedure to be the null procedure, and the "input_state" and the "output_state" variables to be the initial state.

The "encodingname" is an implementation defined string with the following characteristics:

An initial string of "std/" refers to the charmaps registered in the international cultural register, ISO/IEC 15897.

If the specified encoding is valid and supported, the "newencoding" procedure allocates memory for the new object and returns a pointer to the object in "enc". It is the application's responsibility to free this memory with a call to the "freeencoding" procedure when the object is no longer needed. If the procedure fails for any reason, the contents of "enc" is undefined.

The "newencoding" procedure returns one of the following values:

  LC_SUCCESS - The procedure call was successful
  LC_NOTSUPPORTED - The encoding is not supported by the current system.
  LC_NOMEMORY - there was insufficient memory to perform the procedure
  LC_INVALID - The specified encoding is invalid

5.2.2 procedure freeencoding(enc)

procedure freeencoding
  parameter 1: "enc" input encoding
  result: integer

The "freeencoding" procedure frees the memory occupied by the encoding "enc". It returns a zero if the operation is successful, and a 1 otherwise.

5.2.3 procedure setencint( enc, param, val)

procedure setencint
  parameter 1: "enc" input encoding
  parameter 2: "param" input string
  parameter 3: "val" input integer
  result: integer

The "setencint" procedure sets a specific parameter as specified in the string "param" of the encoding specification to a specific integer value as specified in "val". The defined values for "param" are:

(to be described)

It returns a zero if the operation is successful, and a 1 otherwise.
5.2.4 procedure setencbytes(enc, param, val, len)

procedure setencbytes
  parameter 1: "enc" input encoding
  parameter 2: "param" input string
  parameter 3: "val" input multibyte
  parameter 4: "len" input integer
  result: integer

The "setencbytes" procedure sets a specific parameter as specified in the string "param" of the encoding specification to a specific multibyte value as specified in "val" with the length "len" bytes. The defined values for "param" are:

"line_terminator"
"invalid_char"
"symbolic_char_introducer"

5.2.5 procedure setencproc(enc, param, val)

procedure setencproc
  parameter 1: "enc" input encoding
  parameter 2: "param" input string
  parameter 3: "val" input procedure
  result: integer

The "setencproc" procedure sets a specific parameter as specified in the string "param" of the encoding specification to a specific procedure value as specified in "val". The defined values for "param" are:

"sub_encoding_change" - procedure subec()
"get_symbolic_char_name" - procedure gscn(c, p, len)
"put_symbolic_char_name" - procedure pscn(c, p, len)

5.2.5.1 subec()- a procedure with no parameters (NOTE, is this true??)

procedure subec
  no parameters
  result: void

?? Comes from Ian MacLeod

5.2.5.2 procedure gscn(c, p, len)

procedure gscn
  parameter 1: "c" output character
  parameter 2: "p" input output multibyte
  parameter 3: "len" input integer
  result: integer

The application defined "get_symbolic_char_name" procedure is called by the "bytes2string" procedure when the character sequence in "symbolic_char_introducer" is met in the input octet sequence. It gets a pointer "p" to the first octet after the "symbolic_char_introducer" and determines whether there is a symbolic character according to the application procedures definitions, with or without a terminator sequence, within "len" octets after the "p" pointer. If successful the procedure returns the found character in the internal string representation in "c" and the pointer "p" to the first octet after the symbolic character, including the possible terminator sequence. The application defined procedure returns:

0 if successful
1 if it could not recognise a symbolic character within the "len" octets. "p" is not changed.
2 if the octet sequence is invalid according to the rules of the application. "p" is not changed.

5.2.5.3 procedure pscn(c, p, len)

procedure gscn
  parameter 1: "c" input character
  parameter 2: "p" input output multibyte
  parameter 3: "len" input integer
  result: integer

The application defined "put_symbolic_char_name" procedure is called by the "string2bytes" procedure when a character is not present in the external encoding. It gets a pointer "p" to the next octet to be written in the sequence of octets and determines whether there is room to put a symbolic character according to the application procedures definitions, with the "symbolic_char_introducer" value and with or without a terminator sequence, within "len" octets after the "p" pointer. If successful the procedure returns the pointer "p" to the first octet after the symbolic character written, including the possible terminator sequence. The application defined procedure returns:

0 if successful

1 if the procedure was not able to write the symbolic character within "len" octets. The pointer "p" is then left unchanged.

2 if the procedure had no means of writing the character "c", The pointer "p" is then left unchanged.

5.3 Repertoire data type

The "repertoire" data type holds data necessary for the "stringtrans" transliteration procedure.

5.3.1 procedure newrepertoire(repertoirename, rep)

procedure newrepertoire
  parameter 1: "repertoirename" input string
  parameter 2: rep output repertoire
  result: integer

The "newrepertoire" procedure creates a repertoire object with the necessary space to hold all information necessary. The "repertoirename" is an implementation defined string with the following characteristics: An initial string of "std/" refers to repertoiremaps registered in the international cultural register, ISO/IEC 15897. If the specified repertoire is valid and supported, the "newrepertoire" procedure allocates memory for the new object and returns a pointer to the object in "rep". It is the application's responsibility to free this memory with a call to the "freerepertoire" procedure when the object is no longer needed. If the procedure fails for any reason, the contents of "rep" is undefined.

The "newrepertoire" procedure returns one of the following values:

0 - The procedure call was successful
1 - The repertoire is not supported by the current system.
2 - There was insufficient memory to perform the procedure
3 - The specified repertoire is invalid

5.3.2 procedure freerepertoire(rep)

procedure freerepertoire
  parameter 1: "enc" input encoding
  result: integer

The "freerepertoire" procedure frees the memory occupied by the repertoire "rep". It returns 0 if the operation is successful, and 1 otherwise.
5.3.3 procedure enc2repertoire(enc, rep)

```
procedure enc2repertoire
  parameter 1: "enc" input encoding
  parameter 2: "rep" output repertoire
  result: integer
```

The "enc2repertoire" procedure generates a repertoire object with a repertoire corresponding to the character repertoire of the encoding "enc". If the procedure is successful, it returns the repertoire object in "rep". It has the same return values as the "newrepertoire" procedure.

5.4 Locale data type

The "locale" data type is a pointer to a record with a number of variables capable of holding information sufficient to service all language-dependent internationalization services. The "locale" data type has provisions to affect groups of functionalities in categories, which are:

```
LC_COLLATE
LC_CTYPE
LC_MONETARY
LC_NUMERIC
LC_TIME
LC_MESSAGES
LC_PAPER
.........LC_NAME
.........LC_ADDRESS
.........LC_TELEPHONE
.........LC_IDENTIFICATION
```

The category LC_ALL denotes all of the above categories.

The category NULL denotes a void category.

The "locale" data type includes the following variables (which are further described in ISO/IEC 14652):

LC_MONETARY values:

```
int_curr_symb: string.
currency_symbol: string.
mon_deccimal_point: string.
mon_thousands_sep: string.
mon_grouping: string
positive_sign: string.
negative_sign: string.
int_frac_digits: integer.
frac_digits: integer.
p_cs_precedes: integer
p_sep_by_space: integer.
n_cs_precedes: integer
n_sep_by_space: integer
p_sign_posn: integer
n_sign_posn: integer
```

LC_NUMERIC values:
decimal_point: string
thousands_sep: string
grouping: array of integers

LC_TIME values:

abday: array (1,7) of string
day: array (1,7) of string
abmon: array (1,12) of string
mon: array (1,12) of string
d_t_fmt: string
d_fmt: string
t_fmt: string
am_pm: string
t_fmt_ampm: string
era: string
era_year: string
era_d_fmt: string
alt_digits: array (1,100) of string

LC_MESSAGES values:

yesexpr: string
noexpr: string

5.4.1 newlocale(category, localename, lc)

procedure newlocale
  parameter 1: "category" input integer
  parameter 2: "localename" input string
  parameter 3: "lc" output locale
result: integer

The "newlocale" procedure creates a locale object with all the necessary information to perform the language-sensitive operations of internationalization procedures accepting an argument of the type "locale". If the procedure is successful, all categories of the locale object are created and initialized. Any categories in the locale identified by "localename" are initialized to the POSIX locale.

The "localename" is an implementation-defined string with the following characteristics:

- An initial string of "std/" refers to the locales registered in the international cultural register, ISO/IEC 15897.

If the specified locale is valid and supported, the "newlocale" procedure allocates memory for the new object and returns a pointer to the object in "lc". It is the application's responsibility to free this memory with a call to the "freelocale" procedure when the object is no longer needed. If the procedure fails for any reason, the contents of "lc" is undefined.

The "newlocale" procedure returns one of the following values:

0 - LC_SUCCESS - The procedure call was successful.
1 - LC_INCOMPLETE - The specified locale has been created, but the locale object contains one or more categories that were initialized to the POSIX locale because the "localename" did not identify a value for that category.
2 - LC_NOTSUPPORTED - The locale is not supported by the current system.
3 - LC_NOMEMORY - there was insufficient memory to perform the procedure.
4 - LC_INVALID - The specified locale is invalid.

5.4.2 procedure freelocale(lc)

procedure freelocale
  parameter 1: "lv" input locale
  result: integer

The "freelocale" procedure frees the memory occupied by the locale "lc". It returns 0 if the operation is successful, and 1 otherwise.

5.4.3 procedure modifylocale(category, localename, lc)

procedure modifylocale
  parameter 1: "category" input integer
  parameter 2: "localename" input string
  parameter 3: "lc" input output locale
  result: integer

The "modifylocale" procedure modifies the values of the locale object "lc" relating to the category "category" and with values as specified in "localename". "category" takes values as defined in 5.4 and "localename" is defined as for the "newlocale" procedure. The return value is as for the "newlocale" procedure.

5.4.4 procedure intlocaleinfo(category, keywordname, lc)

procedure intlocaleinfo
  parameter 1: "category" input integer
  parameter 2: "keywordname" input string
  parameter 3: "lc" input locale
  result: integer

The "intlocaleinfo" procedure gets the integer value of the keyword "keywordname" of the locale object "lc" relating to the category "category". "category" takes values as defined in 5.4. The return value is the integer value of the keyword.

5.4.5 procedure stringlocaleinfo(category, keywordname, lc)

procedure stringlocaleinfo
  parameter 1: "category" input integer
  parameter 2: "keywordname" input string
  parameter 3: "lc" input locale
  result: string

The "stringlocaleinfo" procedure gets the string value of the keyword "keywordname" of the locale object "lc" relating to the category "category". "category" takes values as defined in 5.4. The return value is the string value of the keyword.

6 Character handling

The character handling procedures behave according to the LC_CTYPE category of the locale parameter for the individual procedures.

6.1 procedure istype(c, c_type, lc)

procedure istype
  parameter 1: "c" input character
  parameter 2: "c_type" input integer
  parameter 3: "lc" input locale
  result: integer
The "istype" procedure returns 1 if the character "c" is in the type "c_type", else 0.

"c_type" can have the following values:

alnum, alpha, cntrl, digit, graph, lower, print, punct, space, blank, upper, xdigit

### 6.2 procedure tolowers(s, lc)

procedure tolowers
  parameter 1: "enc" input string
  parameter 2: "lc" input locale
  result: string

The "tolowers" procedure returns a string with all characters in the string "s" converted to the corresponding lowercase characters with conversion rules given by the locale "lc".

### 6.3 procedure touppers(s, lc)

procedure touppers
  parameter 1: "enc" input string
  parameter 2: "lc" input locale
  result: string

The "touppers" procedure returns a string with all characters in the string "s" converted to the corresponding uppercase characters with conversion rules given by the locale "lc".

### 6.4 procedure stringtrans(transtype, maxlen, s1, s2, rep)

procedure stringtrans
  parameter 1: "transtype" input integer
  parameter 2: "maxlen" input integer
  parameter 3: "s1" output string
  parameter 4: "s2" input string
  parameter 5: "rep" input repertoire
  result: integer

The "stringtrans" procedure transforms string "s2" into string "s1" given the transformation specifications as noted below.

Values for the "transtype" parameter are

1 - as for the "tolowers" procedure

2 - as for the "touppers" procedure

3 - transliterate the string "s2" into the string "s1" using for each character the first "transform" specification of ISO/IEC 14652, that is using the repertoire of "rep" and has at most "maxlen" characters as the transliteration. If the "s1" string is to be exceeded, or there is no valid transliteration, the procedure returns -1. Otherwise it returns the resulting number of characters of "s1".

### 7 String comparison

The string comparison procedures behave according to the LC_COLLATE category of the locale parameter for the individual procedures.
7.1 procedure stringcoll(s1, s2, precision, lc)

procedure stringcoll
  parameter 1: "s1" input string
  parameter 2: "s2" input string
  parameter 3: "precision" input integer
  parameter 4: "lc" input locale
  result: integer

7.2 procedure stringncoll(s1, s2, precision, n, lc)

procedure stringncoll
  parameter 1: "s1" input string
  parameter 2: "s2" input string
  parameter 3: "precision" input integer
  parameter 4: "n" input integer
  parameter 5: "lc" input locale
  result: integer

The "stringcoll" procedure compares the two strings "s1" and "s2" with regards to the collating specifications of the locale "lc" and to the precision in "precision".

The "stringncoll" procedure compares at most "n" characters of the two strings "s1" and "s2" with regards to the collating specifications of the locale "lc" and to the precision in "precision".

The precision indicates to what level of preciseness the string comparison is done. "precision" may have the following values:

.....0 - all levels

  1 - only to level 1 - CASE_AND_ACCENT_INSENSITIVE

  2 - only to level 2 - CASE_INSENSITIVE

  3 - only to level 3 - IGNORE-SPECIALS

  4 - only to level 4 - EXACT-MATCHING

Both the "stringcoll" and "stringncoll" procedures returns -1 if "s1" < "s2", 0 if "s1" == "s2" and 1 if "s1" > "s2".

7.3 procedure stringxfrm(s1, s2, precision, lc)

procedure stringxfrm
  parameter 1: "s1" output multibyte
  parameter 2: "s2" input string
  parameter 3: "precision" input integer
  parameter 4: "lc" input locale
  result: integer

The "stringxfrm" procedure converts the character string "s2" using the locale "lc" and to the precision in "precision" as defined in 7.2 to an internal representation in "s1" suitable for comparison via a binary comparison procedure (in C this may be strcmp()).

8 Message formatting

The message formatting procedures behave according to the LCMESSAGES category of the locale parameter for the individual procedures.
8.1 procedure stringget(msgtag, textdomain, lc)

procedure stringget
  parameter 1: "msgtag" input string
  parameter 2: "textdomain" input string
  parameter 3: "lc" input locale
  result: string

The "stringget" procedure gets the message with the tag "msgtag" in the current LC-MESSAGES part of the "lc" locale with respect to the "textdomain" set of messages. If not found or the locale is invalid and no "msgtag" is found in the default locale, then "msgtag" is returned.

9 Conversion between string and other data types

9.1 procedure string2int(s, lc)

procedure string2int
  parameter 1: "s" input string
  parameter 2: "lc" input locale
  result: integer

The "string2int" procedure converts a string to an integer, with respect to the locale "lc".

9.2 procedure int2string(i, lc)

procedure int2string
  parameter 1: "i" input integer
  parameter 2: "lc" input locale
  result: string

The "int2string" procedure creates a string with the necessary length and returns the string with an integer formatted in characters, according to the locale "lc".

9.3 procedure string2real(s, lc)

procedure string2real
  parameter 1: "s" input string
  parameter 2: "lc" input locale
  result: real

The "string2real" procedure converts a string to a real value, using information about thousands and decimal separators from the locale "lc".

9.4 procedure real2string(r, lc)

procedure real2string
  parameter 1: "r" input real
  parameter 2: "lc" input locale
  result: string

The "real2string" procedure formats a real value into a string, with decimal and thousands separators as given in the "lc" locale. Returns a string with the necessary length, or if memory was not available it returns the empty string.

9.5 procedure bytes2string(s, p, len, enc)

procedure bytes2string
  parameter 1: "s" output string
parameter 2: "p" input multibyte
parameter 3: "len" input integer
parameter 4: "enc" input encoding
result: integer

The "bytes2string" procedure converts "len" octets from the multibyte value "p" in the encoding "enc" to the string "s", and with the conversion input_state as recorded in "enc". The conversion stops earlier in two cases: if the next character to be stored in the string "s" would exceed the length of "s", or if there is a sequence not corresponding to a recognizable character in the input sequence of octets, possibly after calling an application-defined "get_symbolic_char" procedure.

If the procedure stops without having converted "len" octets, the procedure returns the negative to the number of octets converted. Otherwise it returns the number of internal characters converted (ie. the last index in the string "s" for characters converted).

9.6 procedure string2bytes(p, s, len, enc)

procedure string2bytes
parameter 1: "p" output multibyte
parameter 2: "s" input string
parameter 3: "len" input integer
parameter 4: "enc" input encoding
result: integer

The "string2bytes" procedure converts a string "s" into a sequence of corresponding octets of "p" in the encoding "enc", and beginning in the output_state recorded in "enc". The conversion continues up to the length of the string "s". The conversion stops earlier in two cases: when a code is reached that does not correspond to a valid representation in the sequence of octets, and either no "invalid_char" value or "put_symbolic_char" procedure is defined, or the application defined "put_symbolic_char" procedure returns with a value 2; or the next octet would exceed the limit of "len" total octets to be stored in the multibyte "p" variable.

The procedure returns the negative index of the character in question if the conversion stops because it could not convert a character in the string to octets. Otherwise it returns the number of octets in the resulting sequence of octets.

9.7 procedure time2string(s, format; timeptr, lc)

procedure time2string
parameter 1: "s" output string
parameter 2: "format" input string
parameter 3: "timeptr" input time
parameter 4: "lc" input locale
result: integer

The "time2string" procedure returns a string "s" formatted according to the format in "format" of the time value in "timeptr", according to the local conventions in the locale "lc". The "format" string is specified in IS 14652 as the "d_t_fmt" specification.

9.8 procedure string2time(time, s, lc)

procedure string2time
parameter 1: "time" output timetype
parameter 2: "s" input string
parameter 3: "lc" input locale
result: integer

The "string2time" procedure returns a binary time in "time", scanned from the string "s" according to the locale conventions in the locale "lc". NOTE: This specification needs more work. The C++ standard is the only standard having provisions for this, but is very weak on the subject.
9.9 procedure money2string(s, format, amount, time, lc)


procedure money2string
  parameter 1: "s" output string
  parameter 2: "format" input string
  parameter 3: "amount" input money
  parameter 4: "time" input timetype
  parameter 5: "lc" input locale
result: integer

Procedure "money2string" returns in parameter "s" a string formatted according to the format in "format" of the money value "amount". The formatting is done with respect to the locale "lc" at the time given in "time". The return value is the number of characters formatted, or -1 if an error occurred.

The parameter "format" is a string that consist of characters that shall be transfered to the output string "s" literally, and formatting specifications that specifies how the money value "amount" is to be formatted.

A formatting specification consist of the following sequence:

- a "%" character
- optional flags
- optional field width
- optional left precision
- optional right position
- the formatting character to specify which formatting to perform.

Flags are given with special characters, width and precision information is given with decimal digits, and formatting characters are given with latin letters or the character "%".

The flags are:

"=f" an "=" followed by a single character which is used as the numeric fill character. No restriction is made on the representation of this single character. The default numeric fill character is the SPACE character. This flag does not affect the field width filling which always uses the SPACE character. This flag is ignored unless a left precision (see below) is specified.

"^" Do not use the grouping characters when formatting the amount. The default is to insert the grouping characters if defined in the locale "lc".

"+" or "(" Specify the style of representing positive and negative amounts. Only one of "+" or "(" may be specified. If "+" is specified, the equivalent of "+" and "-" are used from the locale "lc". If "(" is specified, negative amounts are enclosed within parenthesis. If neither flag is specified, the "+" style is used.

"!" Suppresses the currency symbol from the output conversion.

"-" Specify the alignment. If this flag is present all fields are left-justified (padded to the right) rather than right-justified.

Field Width

w A string of decimal digits specifying the minimum field width in characters in which the result of the conversion is right-justified (or left-justified if the "-" flag is specified) The default is 0.

Left Precision

"#n" A "#" followed by a string of decimal digits specifying a maximum number of digits expected to be formatted to the left of the radix character. This option can be used to keep the formatted output from several calls to procedure "money2string" aligned in the same columns. It can also be used to fill unused positions with a special character specified with the "+=f" flag, as in $***123.45. If more than "n" positions are required, this
formatting specification is ignored. Digit positions in excess of those actually required are filled with the numeric fill character, see the "=f" flag above.

If grouping has not been suppressed with the "^" flag, and it is defined for the locale "lc", grouping separators are inserted before the fill characters (if any) are added. Grouping separators are not applied to fill characters, even if the fill character is a digit.

To ensure alignment, any characters appearing before or after the number in the formatted output such as currency or sign, symbols are padded as necessary with SPACE characters to make their positive or negative formats an equal length.

Right precision

".p" A "." followed by a string of decimal digits specifying the number after the radix character. If the value of the right precision is 0, no radix character appears. If a right precision is not included, the value specified in the "lc" locale is used. It is recommended to normally use the value from the locale. The amount being formatted is rounded to the specified number of digits prior to formatting.

Formatting characters:

The formatting characters and their meanings are:

"d" The following characters and up to any corresponding "%d" or the end of the formatting string are only interpreted if there is a second currency in the "lc" locale for the time "t". The amount "a" is converted according to the "conversion_rate" of the locale "lc" and formatted according to any following formatting characters. No argument is converted. There shall be no flags, nor width or precision parameters, just "%%" is allowed.

"i" The type money argument is formatted according to the "lc" locales's international currency format.

"n" The type money argument is formatted according to the "lc" locales's national currency format.

"%" Convert to a "%"; no argument is converted. There shall be no flags, nor width or precision parameters, just "%%" is allowed.

9.10 procedure name2string(s, format, name, lc)

procedure name2string
   parameter 1: "s" output string
   parameter 2: "format" input string
   parameter 3: "name" input namerecord
   parameter 4: "lc" input locale
   returns: integer

Procedure name2string formats a set of personal name information as given in "name" to a new string "s" according to the format in"format" and to the locale given in "lc". The format specification can be found in IS 14652 for the keyword "name_fmt"; if this is the empty string, the format specified in the "name_fmt" keyword of the locale in "lc" is used. The return value is the number of characters in the resulting string "s" - or -1 if memory was not available.

The namerecord shall contain the following strings, which may each be empty:

family - family names, corresponding to the %f and %F escape sequence
given - first given name
giveninit - initial of given name
middle - middle names
middleinit - middle initials
shortname - a shorter name, eg. "Bill"
profession - the profession title
salutation - common salutation, like "Mr."
intsalut - a string with a digit in the range 1 to 5 for salutation

Similar strings with a "r" prepended to the name shall be present to hold Romanized information on the above items.

9.11 procedure address2string(s, format, address, lc)

procedure address2string
    parameter 1: "s" output string
    parameter 2: "format" input string
    parameter 3: "address" input addressrecord
    parameter 4: "lc" input locale
returns: integer

Procedure address2string formats a set of address information as given in "address" to a new string "s" according to the format in "format" and to the locale given in "lc". The format specification can be found in IS 14652 for the keyword "postal_fmt"; if this is the empty string, the format specified in the "postal_fmt" keyword of the locale in "lc" is used. The return value is the number of characters in the resulting string "s" - or -1 if memory was not available.

The addressrecord shall contain the following strings (with corresponding escape sequences given in parentheses), which may each be empty:

co - C/o address (%a)
firm - firm name (%f)
department - department name (%d)
building - building name (%b)
streetblock - street or block name (%s)
house - house number or designation (%h)
room - room number or designation (%r)
floor - floor number (%e)
town - town or city name (%T)
countrycode - country designation or code (%C)
zip - zip or postal code (%z)
country- country name (%c)

Similar strings with a "r" prepended to the name shall be present to hold Romanized information on the above items.

9.12 procedure teldom2string(s, format, telephone, lc)

procedure teldom2string
    parameter 1: "s" output string
    parameter 2: "format" input string
    parameter 3: "telephone" input string
    parameter 4: "lc" input locale
returns: integer

Procedure teldom2string formats for domestic use a telephone number as given in "telephone" to a new string "s" according to the format in "format" and to the locale given in "lc". The format specification can be found in IS 14652 for the keyword "tel_dom_fmt"; if this is the empty string, the format specified in the "tel_dom_fmt" keyword of the locale in "lc" is used. The return value is the number of characters in the resulting string "s" - or -1 if memory was not available.

9.13 procedure telint2string(s, format, telephone, lc)

procedure telint2string
    parameter 1: "s" output string
    parameter 2: "format" input string
paramater 3: "telephone" input string
parameter 4: "lo" input locale
returns: integer

Procedure telint2string formats for international use a telephone number as given in "telephone" to a new string "s" according to the format in "format" and to the locale given in "lc". The format specification can be found in IS 14652 for the keyword "tel_int_fmt"; if this is the empty string, the format specified in the "tel_int_fmt" keyword of the locale in "lc" is used. The return value is the number of characters in the resulting string "s" - or -1 if memory was not available.

10 String handling

10.1 procedure stringcopy(s1, s2)

procedure stringcopy
    parameter 1: "s1" output string
    parameter 2: "s2" input string
    result: string

The "stringcopy" procedure copies the string pointed to by "s2" into the string "s1". If copying takes place between objects that overlap, the behaviour is undefined. The "stringcopy" procedure returns the value of "s1".

10.2 procedure stringncopy(s1, s2, n)

procedure stringncopy
    parameter 1: "s1" output string
    parameter 2: "s2" input string
    parameter 3: "n" input integer
    result: string

The "stringncopy" procedure copies not more than "n" characters (including null characters) from the string "s2" to the string "s1". If string "s2" has a length less than "n", null characters are appended to the copy of "s1" in "s2" until "n" characters in all have been written. The "stringncopy" procedure returns the value of "s1".

10.3 procedure stringcat(s1, s2)

procedure stringcat
    parameter 1: "s1" output string
    parameter 2: "s2" input string
    result: string

The "stringcat" procedure appends a copy of the string "s2" to the end of a copy of the string "s1". The "stringcat" procedure returns the value of "s1".

10.4 procedure stringncat(s1, s2, n)

procedure stringncat
    parameter 1: "s1" input string
    parameter 2: "s2" input string
    parameter 3: "n" input integer
    result: string

The "stringncat" procedure appends not more than "n" characters (including null characters) from the string "s2" to the end of a copy of the string "s1". The "stringncat" procedure returns the value of "s1".
10.5 procedure stringchr(s, c)

procedure stringchr
    parameter 1: "s" input string
    parameter 2: "c" input character
    result: integer

The "stringchr" procedure locates the first occurrence of the character "c" in the string "s".

The "stringchr" procedure returns the index in string "s" to the character found, or zero if the character is not found in the string.

10.6 procedure stringcspn(s1, s2)

procedure stringcspn
    parameter 1: "s1" input string
    parameter 2: "s2" input string
    result: integer

The "stringcspn" procedure returns the length of the maximum initial segment of the string pointed to by "s1" which consists of characters not from the string "s2".

10.7 procedure stringpbrk(s1, s2)

procedure stringpbrk
    parameter 1: "s1" input string
    parameter 2: "s2" input string
    result: integer

The "stringpbrk" procedure locates the first occurrence in the string "s1" of any character from the string "s2". The "stringpbrk" procedure returns an index to the first character of the string found, or zero if the string is not found or if "s1" is a string with zero length.

10.8 procedure stringrchr(s, c)

procedure stringrchr
    parameter 1: "s" input string
    parameter 2: "s1" input string
    result: integer

The "stringrchr" procedure locates the last occurrence of "c" in the string "s", and returns the index in string "s" to the character found, or zero if the character is not found in the string.

10.9 procedure stringspn(s1, s2)

procedure stringspn
    parameter 1: "s1" input string
    parameter 2: "s2" input string
    result: integer

The "stringspn" procedure returns the length of the maximum initial segment of the string pointed to by "s1" which consists of characters from the string "s2".

10.10 procedure stringstr(s1, s2)

procedure stringstr
    parameter 1: "s1" input string
    parameter 2: "s2" input string
    result: integer
The "stringstr" procedure locates the first occurrence of the string "s1" in the string "s2", and returns the index in string "s2" to the first character of the string found, or zero if the string is not found or if "s1" is a string with zero length.

10.11 procedure stringtok(s1, s2, p)

procedure stringtok
    parameter 1: "s1" input output string
    parameter 2: "s2" input string
    parameter 3: "p" input output integer
    result: integer

A sequence of calls to the "stringtok" procedure breaks the string "s1" into a sequence of tokens, each of which is delimited by a character from the string "s2". The third argument "p" is an index to string "s1" into which the "stringtok" procedure stores information necessary for it to continue scanning the same string.

11 Utilities

Utilities are APIs that provide an interface at runtime, as a program.

11.1 localedef

localedef -c -f charmap -r repertoiremap -l locale

NOTE: needs further description
Annex A: Rationale

The specifications in this standard comprise two sets of functionalities:

1. interface to cultural specifications as specified with ISO/IEC 14652 Cultural Data Specification Format.
2. string handling of the ISO/IEC 10646 - UCS - repertoire

As the specifications in ISO/IEC 14652 is declared to be upwards compatible with similar specifications in ISO/IEC 9945-2 POSIX Shell and Utilities, which in turn built on functionality in the ISO/IEC 9899 C standard, the specifications in this standard are modelled after these standards.

Changes that has been necessary to make compared to the IS 9899 and IS 9945 standards have been:

1. To be able to operate in an environment where several light-weight processes (also known as "threads") can be run, it has been necessary to avoid using a "global locale", and all locale dependent interfaces have the locale as a parameter.
2. To be able to have the locale as a parameter, a "locale" data type has been defined. This contains the C "lconv" struct as one of its data.
3. To be able to have bindings from the Language-Independent specification to other language families than the C family, strings have been allowed to have null-characters in them, and thus a length attribute has been introduced as an integral part of the string data type. The introduction of a separate string data type, which is not terminated by a null character, has introduced a number of changes to the C-like APIs. In particular it has not been possible to define a return value as just a pointer into a string, and in the cases where a pointer was returned in C, the LI APIs return an index into a string.
4. The "tolower" and "toupper" procedures have been defined on strings instead of characters to allow conversions like German "eszet" to be converted to two characters, and to facilitate conversions of full strings.
5. The conversion procedures have been modelled so that there is a conversion to and a conversion from each of the other major data types.
6. In the conversion between the internal string data type and external character representation, the conversion procedures have been greatly enhanced with a number of extra capabilities.
7. String collation has been designed to use data from to IS 14651, including a "precision" parameter.
8. money2string rationale:

The money2string function needs to have a number of capabilities:

1. functionality of X/Open and C++: strfmon and money_put
2. exact mode - integer 64 bits
3. handle euro in transparant way
4. thread-safe - needs locale parameter
5. programming language independent - with C and C++ bindings
6. Interfaces to data specified with ISO 14652.

Point 3 needs further elaboration. In countries with the Euro it is required by law in a period of 2 1/2 years to display both the national currency and the euro. The program should be the same whether it is intended say for
USA or Denmark that do not have the Euro, or France and Germany which has the euro. Also there should not be a need to change locales when a country shifts from national currency to the dual currency, nor when the country changes to just Euro.

Example of use (in C):

```c
modifylocale(LC_ALL,"de_DE",lc); money2string(s,"%i%d %i",123456,19990601,lc);
may format "s" to contain "DEM 1.234,56 EUR 433,84"

modifylocale(LC_ALL,"en_US",lc); money2string(s,"%i%d %i",123456,19990601,lc);
may format "s" to contain "USD 1,234.56"
```
Annex B: C binding

This annex specifies the binding of this International Standard to the C Programming Language.

The C binding to procedures defined in language-independent (LI) notation is done by a reference to the section number where the procedure is defined, and then the C procedure name is bound to the LI procedure, the C parameters are bound to the LI parameters in the same sequence, and the C return value is bound to the LI result value.

The string type is bound to a pointer to a wchar_t array with the first element giving the length (in characters) of the string.

To use the C procedures a header <i18n.h> is defined with the appropriate procedure and macro declarations.

Data types creation, deletion and attribute procedures:

5.1.1 string newstring(const int length)
5.1.2 int freestring(const string s)
5.1.3 int stringlen(const string s)
5.2.1 int newencoding(const string encodingname, struct encoding *enc)
5.2.2 int freecoding(const struct encoding *enc)
5.2.3 int setencparam(const struct encoding *enc, const string param, const int val)
5.2.4 int setenbytes(const struct encoding *enc, const string param, const char *val, const int len)
5.2.5 int setenproc(const struct encoding *enc, const string param, const int proc)
5.3.1 int newrepertoire(const string repertoirename, struct repertoire *rep)
5.3.2 int freerepertoire(const struct repertoire *rep)
5.3.3 int enc2repertoire(const struct struct encoding *enc, const repertoire *rep)
5.4.1 int newlocale(const int category, const string localename, struct locale *lc)
5.4.2 int freelocale(const struct locale *lc)
5.4.3 int modifylocale(const int category, const string localename, struct locale *lc)
5.4.4 int intlocaleinfo(const int category, const string keywordname, const struct locale *lc)
5.4.5 string stringlocaleinfo(const int category, const string keywordname, const struct locale *lc)

Cultural handling:

6.1 int istype(int c, int c_type, const struct locale *lc);
6.2 int tolowers(string s, const struct locale *lc);
6.3 int touppers(string s, const struct locale *lc);
6.4 int stringtrans(const int transtype, const int maxlen, string s1, const string s2, const struct repertoire *rep)
7.1 int stringcoll(const string s1, const string s2, int p, const struct locale *lc);
7.2 int stringncmp(const struct char *s1, const string s2, int p, int n, const struct locale *lc)
7.3 size_t stringxfrm(char *s1, const string s2, int n, const struct locale *lc)
8.1 stringget(string msgtag, string textdomain, const struct locale *lc)

Conversion between the string type and other types:

9.1 string int2string(long i, const struct locale *lc)
9.2 long string2int(const string s, const struct locale *lc)
9.3 string real2string(const double r, const struct locale *lc)
9.4 double string2real(const string s; const struct locale *lc)
9.5 int bytes2string(string s, char *p, const int len, const struct encoding *enc)
9.6 int string2bytes(char *p, constr string s, const int len, const struct encoding *enc)
9.7 int time2string(string s, size_t maxsize, const string format, const struct tm *timeptr, const struct locale *lc)
9.8 int string2time(string s, size_t maxsize, const string format, const struct tm *timeptr, struct locale *lc)
9.9 int money2string(string s, const string format, const double money, const struct tm *timeptr, const struct locale
9.10 int name2string(string s, const string format, const struct namerecord *name, const struct locale *lc)
9.11 int address2string(string s, const string format, const struct addressrecord *address, const struct locale *lc)
9.12 int teldom2string(string s, const string format, const string telephone, const struct locale *lc)
9.13 int telint2string(string s, const string format, const string telephone, const struct locale *lc)

String handling:
10.1 string stringcpy(string s1, const string s2);
10.2 string stringncpy(string s1, const string s2, size_t n);
10.3 string stringcat(string s1, const string s2);
10.4 string stringncat(string s1, const string s2, size_t n);
10.5 int stringchr(const string s, int c);
10.6 int stringcspn(const string s1, const string s2);
10.7 string stringpbrk(const string s1, const string s2);
10.8 int stringrchr(const string s, int c);
10.9 int stringspn(const string s1, const string s2);
10.10 int stringstr(const string s1, const string s2);
10.11.int stringtok(string s1, const string s2);
address2string, 21
API, 1

bytes2string, 4; 11; 20
comparison, 9
Conformance, 1

tolowers, 9; 18; 20
touppers, 9; 18; 20
Transcription, 2
Transliteration, 1

setencbytes, 20
setencbytes(), 3
setencint, 3; 20
setencproc, 4; 20
String, 2
string2bytes, 5; 12; 20
string2int, 11; 20
string2real, 11; 20
string2time, 12; 20
stringcat, 16; 21
stringchr, 16; 21
stringcoll, 9; 10; 20
stringcopy, 15
stringcpy, 21
stringcspn, 16; 21
stringget, 10; 20
stringlen, 2; 20
stringlocaleinfo, 8; 20
stringncat, 16; 21
stringncoll, 10; 20
stringncopy, 16
stringncpy, 21
stringpbrk, 16; 17; 21
stringrchr, 17; 21
stringspn, 17; 21
stringstr, 17; 21
stringtok, 17; 21
stringtrans, 5; 9; 20
stringxfrm, 10; 20
subec, 4
teldom2string, 21
telint2string, 21
time2string, 12; 20
tolowers, 9; 18; 20
touppers, 9; 18; 20

Scope, 1